

Marrëveshje midis Republikës Italiane dhe Republikës së Shqipërisë në fushën e Sigurimeve Shoqërore

(neni 21, paragrafi 3 i Marrëveshjes bazë; neni 15, paragrafët 2-5 të Marrëveshjes administrative)

Accordo tra la Repubblica Italiana e la Repubblica di Albania in materia di Sicurezza Sociale
(Articolo 21, comma 3 dell'Accordo di base; articolo 15, commi 2 - 5 dell'Intesa Amministrativa)

RIMBORSIMI I SHPENZIMEVE PËR KONTROLLET MJEKËSORE PËR PËRFITIM TË PENSIONIT TË INVALIDITETIT

RIMBORSO SPESE PER VISITE MEDICHE AI FINI DEL RICONOSCIMENTO DELLA PENSIONE D'INVALIDITA'

Numri i sigurimit shoqëror në Itali (Kodi fiskal)
Numero identificativo personale presso l'Istituzione italiana (codice fiscale)

.....

Numri i sigurimit shoqëror në Shqipëri (NID)
Numero identificativo personale presso l'Istituzione albanese

.....

1	<table> <tr> <td>Fatura Nr. Fattura Nr.</td> <td>Viti financiar Anno di riferimento</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> </table>	Fatura Nr. Fattura Nr.	Viti financiar Anno di riferimento								
Fatura Nr. Fattura Nr.	Viti financiar Anno di riferimento										
.....											
.....											
.....											
.....											

2	Drejtuar institucionit kompetent të sigurimit të pensionit në Shqipëri/Istituzione di sicurezza sociale competente in Albania
2.1	Emërtimi/Denominazione
2.2	Adresa/Indirizzo

3	Personi i siguruar/Dati dell'assicurato						
3.1	<table> <tr> <td>Mbiemri/Cognome</td> <td>Mbiemri në lindj/Cognome da celibe/nubile</td> <td>Emri/at / Nome/i</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> </table>	Mbiemri/Cognome	Mbiemri në lindj/Cognome da celibe/nubile	Emri/at / Nome/i			
Mbiemri/Cognome	Mbiemri në lindj/Cognome da celibe/nubile	Emri/at / Nome/i					
.....							
3.2	<table> <tr> <td>Datëlindja/Data di nascita</td> <td>Vendlindja/Luogo di nascita</td> <td>Shtetësia /Cittadinanza</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> </table>	Datëlindja/Data di nascita	Vendlindja/Luogo di nascita	Shtetësia /Cittadinanza			
Datëlindja/Data di nascita	Vendlindja/Luogo di nascita	Shtetësia /Cittadinanza					
.....							

4	Njoftim/Notifica
4.1	Për personin e siguruar të përmendur në pikën 3, sipas kërkesës së INPS datë , është hartuar një raport mjekësor. Per l'assicurato di cui al punto 3, è stata effettuata una perizia medica, come da richiesta dell'INPS in data

5	Shpenzimet mjekësore/Spese mediche																				
Shënoni me kryq kutinë përkatëse/Selezionare la casella corrispondente Raporte mjekësore/Referti medici:																					
5.1	<table style="width: 100%;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 40%; text-align: right;">Shuma në ALL/Importo in ALL</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>☐ Raport i përgjithshëm mjekësor/Referto del medico generico</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raport nga internisti/Referto del medico internista</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raport psikiatrik/Referto psichiatrico</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raport neurologjik/Referto neurologico</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raport ortopedik/Referto ortopedico</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raport nga specialisti mjek-pulmonologist/Referto dello pneumologo</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>☐ Raporte të tjera të specializuara mjekësore/Altri referti medici specialistici</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td style="text-align: right;">.....</td> </tr> </tbody> </table>		Shuma në ALL/Importo in ALL	☐ Raport i përgjithshëm mjekësor/Referto del medico generico		☐ Raport nga internisti/Referto del medico internista		☐ Raport psikiatrik/Referto psichiatrico		☐ Raport neurologjik/Referto neurologico		☐ Raport ortopedik/Referto ortopedico		☐ Raport nga specialisti mjek-pulmonologist/Referto dello pneumologo		☐ Raporte të tjera të specializuara mjekësore/Altri referti medici specialistici					
	Shuma në ALL/Importo in ALL																				
☐ Raport i përgjithshëm mjekësor/Referto del medico generico																					
☐ Raport nga internisti/Referto del medico internista																					
☐ Raport psikiatrik/Referto psichiatrico																					
☐ Raport neurologjik/Referto neurologico																					
☐ Raport ortopedik/Referto ortopedico																					
☐ Raport nga specialisti mjek-pulmonologist/Referto dello pneumologo																					
☐ Raporte të tjera të specializuara mjekësore/Altri referti medici specialistici																					
.....																					
.....																					
5.2	Ekzaminime të tjera (të dhëna të sakta)/Altri esami (specificare): ☐ EKG/ECG ☐ Spirometri/Spirometria ☐ Radiografi/Radiografia ☐ Shpenzime për përkthyes/Spese traduzioni ☐ Shpenzimet e rimbursuara të udhëtimit të mjekut/Spese di viaggio del medico ☐																				
5.3	Totali/Totale																				

6	Të dhënat bankare të institutit kompetent në Shqipëri/Coordinate bancarie dell'Istituzione competente albanese
IBAN: BIC/SWIFT: Emërtimi i bankës/Nome della banca Adresa e bankës/Indirizzo della banca	

7	Institucioni kompetent shqiptar, të cilit i duhen rimbursuar shpenzimet mjekësore / Istituzione competente albanese a cui è dovuto il rimborso delle spese mediche
7.1	Emërtimi/Denominazione ISTITUTI I SIGURIMEVE SHOQËRORE
7.2	Adresa/Indirizzo Rruga e Durrësit Nr 83, 1001, Tiranë - Shqipëri
7.3	Vula/Timbro Data/Data Nënshkrimi/Firma